



Il Presidente

UPI/ 892420
Roma, 12 settembre 2017

Gentile Signora, Gentile Signore,

l'Istituto nazionale di statistica condurrà, a partire dal mese di ottobre 2017 e fino a febbraio 2018, l'**Indagine sulle principali coltivazioni legnose agrarie** relative all'annata 2016-2017 alla quale la sua unità agricola è chiamata a partecipare.

La rilevazione è prevista dal Regolamento europeo n. 1337/2011 ed è inserita nel Programma statistico nazionale.

Le informazioni raccolte serviranno a determinare il potenziale di produzione di alcune specie di alberi da frutto. I dati rilevati riguardano la dimensione degli impianti, la loro età, il numero di piante, la presenza di eventuali consociazioni e altri aspetti del settore, quali l'uso di prodotti fitosanitari, le modalità di gestione dei rifiuti di coltivazione e i canali di commercializzazione utilizzati.

Il suo nominativo è stato selezionato dalla lista delle unità agricole predisposta dall'Istat mediante l'integrazione di fonti amministrative e statistiche.

L'Istat è tenuto per legge a svolgere questa rilevazione; la partecipazione delle imprese a quest'ultima è disciplinata dall'art. 7 del decreto legislativo 6 settembre 1989, n. 322, e le informazioni fornite saranno trattate nel rispetto della normativa in materia di tutela del segreto statistico e di protezione dei dati personali secondo quanto precisato nelle sezioni "Trattamento dei dati" e "Obbligo di risposta" presenti nel retro della lettera.

I risultati saranno diffusi in forma aggregata e pertanto non sarà possibile risalire ai soggetti a cui si riferiscono i dati.

La sua collaborazione è fondamentale per la buona riuscita della rilevazione e soprattutto per arricchire il patrimonio di dati statistici utili alla collettività. Per questa ragione la invito a fornire le informazioni richieste.

Grazie per il contributo che vorrà dare.

Giorgio Alleva



INDAGINE SULLE PRINCIPALI COLTIVAZIONI LEGNOSE AGRARIE

PER LA RACCOLTA DEI DATI

- La raccolta dei dati sarà eseguita con intervista diretta da personale esperto, con competenze maturate nel settore agricolo, selezionato dalla Regione o dalla Provincia autonoma di appartenenza
- Il rilevatore designato la contatterà per prendere appuntamento e successivamente le farà visita, munito di tesserino di riconoscimento, per compilare insieme il questionario.

PER INFORMAZIONI E SUPPORTO

- Chiamare il Numero verde **gratuito 800-961985** (lunedì-venerdì dalle 9.00 alle 13.00 e dalle 14.00 alle 19.00)
- Scrivere all'indirizzo di posta elettronica portaleimprese@istat.it specificando nell'oggetto della e-mail il codice indagine IST-02680.

PER SAPERNE DI PIÙ

- Consultare il sito dell'Istat all'indirizzo <http://www.istat.it/it/informazioni/per-i-rispondenti/elenco-delle-rilevazioni>
- Rivolgersi ai Centri di informazione statistica presso gli Uffici Territoriali Istat, presenti nei capoluoghi di Regione.

Trattamento dei dati

- Le informazioni raccolte, tutelate dal segreto statistico (art. 9 d.lgs. n. 322/1989) e sottoposte alla normativa sulla protezione dei dati personali (d.lgs. n. 196/2003), potranno essere utilizzate, anche per successivi trattamenti, dai soggetti del Sistema statistico nazionale, esclusivamente per fini statistici, nonché essere comunicate per finalità di ricerca scientifica alle condizioni e secondo le modalità previste dall'art. 7 del Codice di deontologia per i trattamenti di dati personali effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale (allegato A.3 del d.lgs. n. 196/2003). I dati saranno diffusi in forma aggregata in modo tale che non sia possibile risalire alle persone che li forniscono, assicurando così la massima riservatezza.
- Per l'esecuzione della rilevazione l'Istat si avvale, quali organi intermedi, degli Uffici di statistica delle Regioni e degli Uffici di statistica delle Province Autonome di Trento e di Bolzano, costituiti ai sensi dell'art. 5 del d.lgs. 6 settembre 1989 n. 322, i quali possono a loro volta avvalersi degli uffici competenti in materia di agricoltura a livello regionale. Il personale incaricato della raccolta dei dati dalle Regioni e dalle Province autonome è designato incaricato del trattamento dei dati personali in conformità alla normativa vigente (art. 30 d.lgs. n. 196/2003).
- I responsabili del trattamento statistico dei dati raccolti nell'ambito della presente indagine sono il Direttore centrale per le statistiche ambientali e territoriali e il Direttore centrale per la raccolta dati dell'Istat.
- Per il trattamento dei dati personali, ai sensi dell'art. 28 del decreto legislativo n. 196/2003, il titolare è l'Istat - Istituto nazionale di statistica, Via Cesare Balbo, 16 - 00184 Roma e i responsabili, ai sensi dell'art. 29 del medesimo decreto legislativo n. 196/2003, per le fasi della rilevazione di competenza dell'Istat, sono i Direttori centrali sopra indicati; al Direttore centrale per la raccolta dati è possibile rivolgersi anche per conoscere il nominativo degli altri responsabili e per quanto riguarda l'esercizio dei diritti degli interessati.

Obbligo di risposta

- La presente rilevazione è inserita nel Programma statistico nazionale 2017-2019 (codice IST-02680), attualmente in corso di approvazione, e nel Programma statistico nazionale 2017-2019 – Aggiornamento 2018-2019, in corso di predisposizione, che comprendono le rilevazioni statistiche d'interesse pubblico; il Programma statistico nazionale in vigore è consultabile sul sito internet dell'Istat all'indirizzo: <http://www.istat.it/it/istituto-nazionale-di-statistica/organizzazione/normativa>.
- L'obbligo di risposta per le rilevazioni comprese nel Programma statistico nazionale è disciplinato dall'art. 7 del decreto legislativo n. 322/1989 e sarà efficace per la presente rilevazione a seguito della pubblicazione in Gazzetta Ufficiale del decreto di approvazione del Programma statistico nazionale 2017-2019 e del relativo elenco delle rilevazioni con obbligo di risposta per i soggetti privati. Lo stato di avanzamento dell'iter di approvazione del Programma statistico nazionale 2017-2019 è consultabile sul sito internet dell'Istat alla pagina <http://www.istat.it/it/istituto-nazionale-di-statistica/organizzazione/normativa>.

Riferimenti normativi

- Regolamento (UE) n. 1337/2011 del Parlamento europeo e del Consiglio del 13 dicembre 2011 relativo alle statistiche europee sulle colture permanenti;
- Decreto legislativo 6 settembre 1989, n. 322, e successive modifiche e integrazioni, "Norme sul Sistema statistico nazionale e sulla riorganizzazione dell'Istituto nazionale di statistica" – art. 6-bis (trattamenti di dati personali), art. 7 (obbligo di fornire dati statistici), art. 8 (segreto d'ufficio degli addetti agli uffici di statistica), art. 9 (disposizioni per la tutela del segreto statistico), art. 13 (Programma statistico nazionale);
- Decreto del Presidente della Repubblica 7 settembre 2010, n. 166, "Regolamento recante il riordino dell'Istituto nazionale di statistica"
- Decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196, e successive modifiche e integrazioni, "Codice in materia di protezione dei dati personali" – art. 4 (definizioni), artt. 104-110 (trattamento per scopi statistici o scientifici);
- "Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti di dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale", e successive modifiche e integrazioni, (All. A.3 del Codice in materia di protezione dei dati personali – d.lgs. 30 giugno 2003, n. 196).

